

# Biuletyn INFORMACYJNY

Miasta i Gminy Kąty Wrocławskie

Kąty Wrocławskie



numer 9/2014 (236) • egzemplarz bezpłatny • nakład 4000 egz. • ISSN 1732-6176

## APELUJĘ O GMINNĄ ZGODĘ

Przed nami Wybory Samorządowe, zgodnie z wyznaczonym na 16 listopada terminem skorzystamy z obywatelskiego przywileju i pójdziemy do urn aby dokonać oceny tych, którzy nas do tej pory reprezentowali. Będziemy mieli do wyboru: pozytywnie ocenić ich działalność, ewentualnie zaufać innym. Niewątpliwie zdobyczą demokratycznych przemian w naszym kraju jest to, że każdy bez skrępowania może wyrażać swoją opinię na każdy temat, który dotyczy naszego codziennego życia. Każdy z nas ma prawo dopilnować samodzielnego wyboru, tych którzy mają ich reprezentować przez najbliższe 4 lata. Okres ten nigdy i nigdzie nie przebiega spokojnie. Niemniej jednak dla dobra właściwego wyboru powinien przebiegać w atmosferze merytorycznej dyskusji. Wszystkim nam zależy na rozwoju naszej gminy. Każda osoba, nawet ta, która mówi, że jej „polityka nie interesuje” dobre lub złe zarządzanie samorządem będzie odczuwać na co dzień. Chciałbym, aby w tych nadchodzących wyborach samorządowych wzięło udział jak najwięcej naszych obywateli. Nie powinno być tak, że co drugi uprawniony

zostaje w domu. Nie wolno nam mówić, że nie ma na kogo głosować. Nowy Kodeks Wyborczy wprowadził zasadę wyborów w okręgach jednomandatowych. Co to oznacza? Mianowicie wybrany radny będzie przypisany do konkretnego obszaru i konkretnej grupy ludzi, których będzie reprezentował. Zasady zgłaszania swojej kandydatury są na tyle łatwe, że nikt nie może powiedzieć, że nie mógł w tych wyborach wystartować. Wybór odpowiedniego reprezentanta na pewno będzie spory. Zainteresowanie jest duże. Ważne jest jednak, aby dokładnie przeanalizować z jakich pobudek dana osoba startuje i czy posiada predyspozycje (wiedza, charakter umiejętności pracy w grupie, zdolność do akceptowania poglądów innych) do reprezentowania nas w „lokalnym parlamencie”.

W wyborcze szranki staną również Ci, którzy w przyszłości mogą coś dla nas zrobić na szczeblu powiatowym i wojewódzkim. Mamy w gminie wiele dróg powiatowych i wojewódzkich (346, 347, 362, 370), które są w coraz gorszym stanie. Nie można podchodzić do tego w ten sposób, że tylko i wyłącznie burmistrz

winien to zatłwić. Owszem tak, ale wsparcie w radzie powiatu i sejmiku wojewódzkim jest dla każdego kto będzie tę funkcję pełnił wręcz niezbędne. Nie chcę i nie mam takiego zamiaru, aby wyrażać swoje zdanie, kto najbardziej się do pełnienia tej roli nadaje. Pragnę jednak do Państwa zaapelować o rozsądek i umiar. Apel ten kieruję do wszystkich, którzy stają w wyborcze szranki. Nie wolno nikomu z tych pretendentów obrzydzić obywatelom udziału w nadchodzących wyborach. Nadchodzący czas będzie dla naszego miasta, dla naszej gminy bardzo ważny. Najbliższe lata będą ostatnimi w których pojawią się szanse na pozyskanie kolejnych dużych środków. Preferowane przez Unię Europejską Zintegrowane Inwestycje Terytorialne pokazują, że szanse będą głównie dla tych, którzy potrafią robić projekty razem – potrafią ze sobą rozmawiać. Wierzę i jestem przekonany, że to największa nasza siła – zgoda i umiejętność zawierania zdrowych kompromisów będzie przynosić gminie w przyszłości korzyści.

Burmistrz Miasta i Gminy  
Antoni Kopeć

## SKWER IM. DR TERESY BIELESZ-GNIEDZIEJKO

W piątek 12 września br. uroczystie odsłonięto kamień pamiątkowy poświęcony lekarz pediatrze Teresie Bieleśz-Gniedziejko. Kamień został umieszczony na skwerze u zbiegu ulic 1-go Maja i Jaśminowej. Uchwałą Rady Miejskiej w Kątach Wrocławskich z dnia 28 sierpnia 2014 roku skwer został nazwany im. Dr Teresy Bieleśz-Gniedziejko.



W uroczystości wzięli udział m.in. Burmistrz Antoni Kopeć, Przewodnicząca Rady Miejskiej Zofia Koziońska, Ksiądz Dziekan Ryszard Reputała, Skarbnik Małgorzata Wujciów, radna powiatowa Lidia Reps, syn Teresy Bieleśz-Gniedziejko - Paweł. W spotkaniu wzięło udział również wielu współpracowników i sympatyków pani doktor.

### Zespół redakcyjny:

Antoni Kopeć, Weronika Szwał  
or@katywroclawskie.pl

### Wydawca:

Urząd Miasta i Gminy Kąty Wrocławskie

### Przygotowanie, skład i druk:

Drukarnia ARG1, argi@wr.home.pl

# Informacja o pracy Rady Miejskiej w Kątach Wrocławskich

Dnia 14 sierpnia odbyła się dodatkowa XVI sesja Rady Miejskiej, na której podjęto uchwałę aktualizującą obwody i okręgi wyborcze poprzez wprowadzenie nowo powstałych ulic na terenie Gminy. Dnia 28 sierpnia odbyła się XVII sesja Rady Miejskiej, której **tematem były propozycje do wieloletniego programu prac planistycznych na lata 2014-2018 na terenie Gminy Kąty Wrocławskie.**

**Kierownik Wydziału Gospodarki Przemysłowej Przemysław Nowacki przedstawił propozycje obszarów, dla których w okresie kadencji Rady Miejskiej na lata 2014-2018, należy sporządzić zmiany studium i plany miejscowe. Wzięto pod uwagę rejestr planów, wykaz planów sporządzanych, wnioski o zmianę przeznaczenia terenów oraz konieczność „eliminacji” planów z roku 1996.**

Tak jak w roku 2010 przyjęto (przy dokonaniu poprzedniej oceny...), że najbardziej optymalnym będzie rozpoczęcie sporządzenia trzech/czterech opracowań w ciągu roku budżetowego. Kontynuując prace planistyczne z kadencji 2010-2014, wyznaczono głównie obszary o zainwestowaniu wskazanym w planach z 1996r.

W miejscowościach, w których rezerwy terenowe są niewielkie, do zmiany proponuje się włączyć nowe obszary wskazane w Studium. Z tego powodu wyznaczono obszary w miejscowościach: Gądów, Kilianów, Koztów, Małkowie, Pietrzykowice, Rybnica, Sokolniki, Szymanów, Zachowice/ Stradów.

Na terenach gdzie znaczne powierzchnie objęte są już planami zagospodarowania przestrzennego ograniczono się do istniejących i planowanych terenów inwestycyjnych (budowlanych). Sporządzenie planu miejscowego w Gniechowicach i Zachowicach jest kontynuacją prac planistycznych zmierzających do utworzenia strefy ekonomicznej w tej części gminy. Sporządzenie planu miejscowego we wsi Mokronos Dolny w rejonie węzła autostradowego Wrocław-Zachód jest aktywizacją bardzo atrakcyjnych i dobrze skomunikowanych terenów, które mogą spełniać rolę aktywności gospodarczych.

Odrębną sprawą jest zmiana studium a także planu miejscowego w miejscowości Smolec. Związane jest to z koniecznością wyznaczenia terenów cmentarnych (obecnie tereny ANR).

**Na stronie Biuletynu Informacji Publicznej są przedstawione mapy z proponowanymi zmianami (zał. nr 1), oraz rejestry sporządzanych obecnie 47 planów zagospodarowania przestrzennego (zał. nr 2), rejestr obowiązujących pzp (zał. 3) a także propozycje wieloletniego programu pzp na lata 2014-2018 (zał.4).**

Realizacja wskazanych propozycji planistycznych może ulec zmianom w zakresie terminów, jeżeli będzie to leżało w interesie gminy. Zmiany te mogą wynikać z konieczności uwzględnienia możliwości ekonomicznych gminy w zakresie uzbrajania terenów w infrastrukturę techniczną, komunikacyjną, społeczną lub z innych powodów. Dopuszcza

się realizację zmian studium i planów miejscowych w obszarach innych niż wskazane wyżej. Wynikać to może z zaistniałych potrzeb i interesu gminy. Jednakże pierwszeństwo przy sporządzaniu dokumentów planistycznych w danej miejscowości należy będzie do przedstawionych propozycji zmian. Terminy realizacji przedstawionych planów zagospodarowania przestrzennego są wykazane w zestawieniu i umieszczone na stronie BIP a po ich uchwaleniu dnia 25 września b.r. będą w na stronie internetowej Urzędu Miasta i Gminy, w zakładce działalność Rady Miejskiej.

**Rada Miejska uchwaliła plany zagospodarowania przestrzennego w sprawie:**

- uchwalenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenów w rejonie ulicy Starowiejskiej we wsi Smolec,
- uchwalenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego wsi Pełcznica, sprawie uchwalenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obrębów Sadków i Sośnica – Różaniec, dla terenów w rejonie drogi wojewódzkiej.

**Następna sesja Rady Miejskiej odbędzie się 25 września w ostatni czwartek miesiąca. Tematem sesji będzie sprawozdanie z realizacji budżetu Gminy za I półrocze 2014 roku, informacja o dożywianiu dzieci w szkołach, oraz uchwalenie m.in. propozycji miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego na lata 2014-2018.**

Przewodnicząca Rady Miejskiej  
Zofia Kozińska

## ZAKOŁYSAĆ SYSTEMEM!

Już niedługo stery polskiego rządu po raz kolejny przejdą w ręce kobiety, pani Ewy Kopacz. Będzie ona drugą w naszej historii panią premier po Hannie Suchockiej, która sprawowała tę funkcję w latach 1992-1993. Polacy rzadko powierzali kobietom władzę. Do tych wyjątków należy zaliczyć królową Elżbietę Łokietkównę (regentkę Polski w imieniu swojego syna Ludwika Węgierskiego), jej wnuczkę Jadwigę Andegawęńską, Annę Jagiellonkę (obie panie formalnie były ukoronowane na królowe, a nie królowe), Hannę Suchocką i właśnie Ewę Kopacz. W Sejmie kobiety stanowią zaledwie 24.5% postów, a w Senacie – tylko 13%.

W rankingu Unii Międzyparlamentarnej daje nam to odległe 58 miejsce. Jak sytuacja wygląda w samorządach? Bardzo podobnie, gdyż w chwili obecnej kobiety stanowią 24% członkiń rad gmin, a ich procentowy udział wśród burmistrzów nie przekracza 10%. W Polsce jest aż 61 rad gmin, w których nie zasiada ani jedna kobieta. Obserwatorium Równości Płci przy Instytucie Spraw Publicznych sporządziło Mapę Gmin (Bez) Radnych. Jedyną taką gminą na Dolnym Śląsku jest Środa Śląska. W Kątach Wrocławskich w obecnej Radzie kobiety stanowią 40% członków. To naprawdę niezły rezultat. Czy zostanie utrzymany w następnej kadencji?

Przekonamy się już niedługo. Być może w 2018 r. któraś z pań zostanie pierwszą burmistrznią Kątów Wrocławskich? Gdy w 1990 r. Mary Robinson została wybrana dzięki głosom kobiet na prezydenta Irlandii, powiedziała: „dziś zamiast kotysać kotyską kobiety zakotysały systemem”. Po zakończeniu urzędowania cieszyła się 94% poparciem, a jej następczynią została inna kobieta, Mary McAleese. Wszystkim paniom startującym w tegorocznych wyborach do Rady Miejskiej w Kątach Wrocławskich życzę sukcesu.

S. Kotlarz

## PODZIAŁ GMINY KĄTY WROCŁAWSKIE NA OKRĘGI WYBORCZE JEDNOMANDATOWE

Nr okręgu wyborczego	Granice okręgu wyborczego	Siedziba Obwodowej Komisji Wyborczej (miejsce głosowania)
1	Kąty Wrocławskie - ulice: Budowlana, Grunwaldzka, Handlowa, Nowowiejska, Ks. Jerzego Popiełuszki, Ks. Józefa Zielińskiego, Przemysłowa, Radłowa, Roślinna, Spokojna, Władysława Jagiełły.	Szkoła Podstawowa Nr 1 w Kątach Wrocławskie ul. 1-go Maja 59
2	Kąty Wrocławskie - ulice: Bzowa, Chabrowa, Goździkowa, Irysowa, Jaśminowa, Konwaliowa, Kwiatowa; Legionów, Makowa, Nasturcjowa, Różana, Słonecznikowa, Spółdzielcza, Storczykowa, Sybiraków, Stefana Okrzei, Wrzozowa.	Gimnazjum w Kątach Wrocławskich ul. Brzozowa 6
3	Kąty Wrocławskie – ulice: Fabryczna, Ignacego Daszyńskiego, 1 Maja 48- 106, Michała Drzymały, Polna, Piotra Skargi, Stefana Żeromskiego.	Gimnazjum w Kątach Wrocławskich ul. Brzozowa 6
4	Kąty Wrocławskie - ulice: Aleja Jana Pawła II, Bukowa, Brzozowa, H. Kottłataja, 1 Maja 1-47, Modrzewiowa, Stanisława Staszica.	Gminny Ośrodek Kultury i Sportu w Kątach Wr. ul. Zwycięstwa 23
5	Kąty Wrocławskie – ulice: Akacyjowa, Cynamonowa, Czereśniowa, Cypriana Kamila Norwida, Dębowa, Grabowa, Gen. Władysława Sikorskiego, Józefa Mireckiego, Imbirowa, Jarzębinowa, Klonowa, Kościelna, Leśna, Lipowa, Magistracka, Orzechowa, Parkowa, Platanowa, Stoneczna, Szafranowa, Tadeusza Kościuszki, Tęczowa, Waniliowa, Wolności, Wierzbowa, Zwycięstwa.	Gminny Ośrodek Kultury i Sportu w Kątach Wr. ul. Zwycięstwa 23
6	Kąty Wrocławskie - ulice: Brzeska, gen. Leopolda Okulickiego, Krótka, Norberta Barlickiego, Południowa; Rynek, Sobótki, Spacerowa, Świdnicka, Strażacka, Wesota, Wspólna, Wrocławska, Wąska, Zaciszna.	Gminny Ośrodek Kultury i Sportu w Kątach Wr. ul. Zwycięstwa 23

7	<b>Smolec – ulice:</b> Dworcowa, Główna, Kwiatowa, Kościelna, Lawendowa, Łazienkowa, Miodowa, Ogrodowa, Różana, Sadowa, Spółdzielców, Starowiejska, Św. Floriana, Willowa.	<b>Świetlica Wiejska w Smolcu,</b> ul. Główna 47
8	<b>Smolec – ulice:</b> Akacja; Agrestowa, Baziowa, Borowikowa, Brzozowa, Bzowa, Chabrowa, Chłopska 1-24, Cisowa, Dereniowa; Dębowa, Głogowa, Granitowa, Hebanowa, Irysowa, Jagodowa, Jantarowa, Jaśminowa, Jarzębinowa, Jaworowa, Jemiółowa, Jesionowa, Kasztanowa, Klonowa, Laurowa, Leszczynowa, Lipowa, Ładna, Łąkowa, Łubinowa, Maciejkowa, Malinowa, Makowa, Mahoniowa, Marmurowa, Orzechowa, Parkowa, Polna, Pogodna, Rdestowa, Słonecznikowa; Słoneczna, Szafranowa, Tatarakowa, Tulipanowa, Wierzbowa, Wrocławska; Zacisze, Zielona, Źródłana.	<b>Zespół Szkolno-Przedszkolny w Smolcu</b> ul. Kościelna 2
9	<b>Smolec – ulice:</b> Aroniowa, Azaliowa, Chłopska 25-do końca, Bukowa, Brzoskwiniowa, Choinkowa, Czereśniowa, Gruszkowa, Jabłoniowa, Jałowcowa, Jodłowa, Modrzewiowa, Morelowa, Oliwkowa, Osikowa, Porzeczkowa, Sosnowa, Śliwkowa, Świerkowa, Topolowa, Wiśniowa, Wrzosowa, Żurawinowa.	
10	<b>Gniechowice – ulice:</b> Boczna, Kątecka, Lipowa, Porzeczkowa, Wrocławska.	<b>Szkoła Podstawowa</b> w Gniechowicach ul. Szkolna 4
11	<b>Gniechowice – ulice:</b> Cicha, Czysta, Jabłoniowa, Krótka, Kwiatowa, Ogrodowa, Pogodna, Radosna, Słoneczna, Spokojna, Szkolna, Wierzbowa, Wiosenna. <b>Górzyce, Stary Dwór.</b>	
12	<b>Krzęptów, Kębtowice, Skatka, Samotwór.</b>	<b>Świetlica Wiejska w Skatce</b> ul. Szkolna 2a
13	<b>Bogdaszowice, Romnów, Stoszyce, Wszemiłowice, Jurczyce.</b>	
14	<b>Pęcznica, Koztów, Sokolniki, Nowa Wieś Kącka.</b>	<b>Szkoła Podstawowa nr 2</b> w Kątach Wrocławskich, ul. Brzozowa 6
15	<b>Kilianów, Szymanów, Kamionna, Krobielowice, Wojtkowice.</b>	
16	<b>Zachowice, Stradów, Czerńcyce.</b>	<b>Niepubliczna Szkoła Podstawowa</b> w Zachowicach, ul. Słoneczna 4
17	<b>Sośnica, Różaniec, Strzeganowice, Sadkówek.</b>	<b>Szkoła Podstawowa nr 2</b> w Kątach Wrocławskich, ul. Brzozowa 6
18	<b>Sadowice, Małkowice.</b>	<b>Szkoła Podstawowa</b> w Sadkowie, ul. Szkolna 9
19	<b>Sadków, Baranowice, Bliż, Rybnica.</b>	
20	<b>Pietrzykowice, Jaszkotle, Gądów, Nowa Wieś Wrocławska, Zybyszów.</b>	<b>Gimnazjum w Jaszkotlu</b> Jaszkotle 27
21	<b>Mokronos Dolny, Mokronos Górny, Zabrodzie, Cesarzowice.</b>	

## Ustawowe terminy czynności wyborczych

Termin wykonania czynności wyborczej*)	Treść czynności wyborczej
1	2
do dnia 7 września 2014 r.	– podanie do publicznej wiadomości, w formie obwieszczenia, informacji o okręgach wyborczych, ich granicach, numerach i liczbie radnych wybieranych <i>w każdym okręgu wyborczym oraz o wyznaczonej siedzibie terytorialnej komisji wyborczej dla wyborów do rad gmin, rad powiatów, sejmików województw i rad dzielnic m.st. Warszawy oraz wyborów wójtów, burmistrzów i prezydentów miast,</i> – zawiadomienie odpowiednio Państwowej Komisji Wyborczej lub właściwego komisarza wyborczego o utworzeniu komitetu wyborczego
do dnia 17 września 2014 r.	– zgłaszanie komisarzom wyborczym kandydatów na członków terytorialnych komisji wyborczych
do dnia 22 września 2014 r.	– powołanie przez komisarzy wyborczych terytorialnych komisji wyborczych
do dnia 7 października 2014 r. do godz. 24:00	– zgłaszanie terytorialnym komisjom wyborczym list kandydatów na radnych, odrębnie dla każdego okręgu wyborczego dla wyborów do rad gmin, rad powiatów, sejmików województw i rad dzielnic m.st. Warszawy
do dnia 12 października 2014 r.	– utworzenie obwodów głosowania w szpitalach, zakładach pomocy społecznej, zakładach karnych i aresztach śledczych oraz ustalenie ich granic, siedzib i numerów
do dnia 17 października 2014 r. do godz. 24:00	– podanie do publicznej wiadomości, w formie obwieszczenia, informacji o numerach i granicach obwodów głosowania oraz siedzibach obwodowych komisji wyborczych, w tym o siedzibach obwodowych komisji wyborczych właściwych dla głosowania korespondencyjnego i o lokalach przystosowanych do potrzeb osób niepełnosprawnych, – zgłaszanie kandydatów na członków obwodowych komisji wyborczych, – zgłaszanie gminnym komisjom wyborczym kandydatów na wójtów, burmistrzów i prezydentów miast.
do dnia 22 października 2014 r.	– przyznanie przez Państwową Komisję Wyborczą jednolitych numerów listom tych komitetów wyborczych, które zarejestrowały listy kandydatów, co najmniej w połowie okręgów w wyborach do wszystkich sejmików województw
do dnia 24 października 2014 r.	– przyznanie przez komisarza wyborczego, wykonującego zadania o charakterze ogólnowojejewódzkim, numerów listom tych komitetów wyborczych, które zarejestrowały co najmniej jedną listę kandydatów w wyborach do sejmiku województwa i nie został im przyznany numer przez Państwową Komisję Wyborczą
do dnia 26 października 2014 r.	– przyznanie przez komisarza wyborczego numerów listom tych komitetów wyborczych, które zarejestrowały, co najmniej jedną listę kandydatów w wyborach do rady powiatu i nie został im przyznany numer przez Państwową Komisję Wyborczą ani przez komisarza wyborczego wykonującego zadania o charakterze ogólnowojejewódzkim, – powołanie przez gminną komisję wyborczą obwodowych komisji wyborczych, – sporządzenie spisów wyborców w urzędzie gminy, – zgłaszanie przez wyborców niepełnosprawnych zamiaru głosowania korespondencyjnego, w tym przy pomocy nakładek na karty do głosowania sporządzonych w alfabecie Braille'a

do dnia 27 października 2014 r.	– rozplakatowanie obwieszczeń: a) terytorialnych komisji wyborczych o zarejestrowanych listach kandydatów na radnych, b) gminnych komisji wyborczych o zarejestrowanych kandydatach na wójtów, burmistrzów i prezydentów miast
od dnia 1 listopada do dnia 14 listopada 2014 r. do godz. 24:00	– nieodpłatne rozpowszechnianie przygotowanych przez komitety wyborcze audycji wyborczych w programach publicznych nadawców radiowych i telewizyjnych
do dnia 7 listopada 2014 r.	– składanie wniosków o sporządzenie aktu pełnomocnictwa do głosowania
do dnia 11 listopada 2014 r.	– składanie przez wyborców wniosków o dopisanie ich do spisu wyborców w wybranym obwodzie głosowania na obszarze gminy właściwej ze względu na miejsce ich stałego zamieszkania
w dniu 14 listopada 2014 r. o godz. 24:00	– zakończenie kampanii wyborczej
w dniu 15 listopada 2014 r.	– przekazanie przewodniczącym obwodowych komisji wyborczych spisów wyborców
w dniu 16 listopada 2014 r. godz. 7:00–21:00	– głosowanie

## INFORMACJA W SPRAWIE KARTY DUŻEJ RODZINY

Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Kątach Wrocławskich informuje, że od 16.06.2014 obowiązuje Uchwała Rady Ministrów z dnia 27.05.2014 w sprawie ustanowienia rządowego programu dla rodzin wielodzietnych oraz Rozporządzenie w sprawie szczegółowych warunków realizacji rządowego programu dla rodzin wielodzietnych.

Karta Dużej Rodziny przysługuje rodzinom z przynajmniej trojgiem dzieci, niezależnie od dochodu. Karta jest wydawana bezpłatnie, każdemu członkowi rodziny. Karta oferuje system zniżek oraz dodatkowych uprawnień. Jej posiadacze będą mieli możliwość korzystania z katalogu oferty kulturalnej, rekreacyjnej czy transportowej na terenie całego kraju.

Wykaz zniżek jest zamieszczany na stronie internetowej Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej [www.mpips.gov.pl](http://www.mpips.gov.pl)

Ze zniżkami można zapoznać się również za pośrednictwem strony internetowej Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej za pośrednictwem strony internetowej tj. [www.bip.gosp.katywroclawskie.pl](http://www.bip.gosp.katywroclawskie.pl) oraz pobrać stosowne wnioski

W związku z powyższym wnioski o przyznanie Karty Dużej Rodziny można składać w siedzibie gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Kątach Wrocławskich, ul. Nowowiejska 4

Renata Wonskowska  
GOPS Kąty Wrocławskie

## PIKNIK DLA OSÓB NIEPEŁNO-SPRAWNYCH

Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Kątach Wrocławskich informuje, że włączył się w organizację **I Powiatowego Pikniku dla Osób Niepełnosprawnych**, który odbył się 06.09.2014.

W związku z powyższym 17 osób z terenu gminy mogło pojechać z pracownikami ośrodka do Siechnic i cieszyć się dobrą zabawą. Piknik okazał się bardzo udaną inicjatywą na rzecz osób niepełnosprawnych. Dziękujemy za pomoc i udaną współpracę Panu Marcinowi Seretnemu Dyrektorowi Warsztatów Terapii Zajęciowej w Małkowicach.

Pracownicy Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej serdecznie dziękują wszystkim sponsorom za wsparcie rzeczowe, które stanowiło wkład Gminy Kąty Wrocławskie w organizację Pikniku, a w szczególności:

**Panu Robertowi Kuriata**, BRUNO-TASSI w Nowiej Wsi Wrocławskiej;  
**Pani Elżbiecie Sommerfeld**, Księgarnia Ela w Kątach Wrocławskich;  
**Państwu Dorocie i Mariuszowi Mroczkowski**, DOTI Manufaktura Draży Czekoladowych w Smolcu;  
**Państwu Barbarze i Wiesławowi Cholewa**, EKOPIEK w Kątach Wrocławskich;  
**Panu Tadeuszowi Kosior** Cukiernia PAN TADEUSZ w Kątach Wrocławskich;  
**Panom Maciejowi Sikorskiemu i Bogdanowi Sikorskiemu**, Sima Sp.z o.o /Sklep Hallo/ we Wrocławiu.

Postawa w/w osób jest wzorem do naśladowania i zasługuje na wyrazy uznania.

Dziękujemy  
pracownicy Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Kątach Wrocławskich

## OGŁOSZENIE

**Od dnia 01.10.2014 rozpocznie się realizacja projektu socjalngo** koordynowanego przez specjalistę pracy socjalnej Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Kątach Wrocławskich – Renatę Wonskowską w ramach specjalizacji II stopnia w zawodzie pracownik socjalny. Projekt adresowany jest do osób i rodzin z problemem przemocy domowej i będąci eobjemował następujące działania:

**1. URUCHOMIENIE OD 01.10.2014 GMINNEGO TELEFONU ZAUFANIA POD NR 725-373-390.** DYŻURY TELEFONICZNE BĘDĄ PEŁNILI CZŁONKOWIE ZESPOŁU INTERDYSCYPLINARNEGO W KĄTACH WROCŁAWSKICH TJ. PRZEDSTAWICIELE: GMINNEGO OŚRODKA POMOCY SPOŁECZNEJ, GMINNEJ KOMISJI ROZWIĄZYWA-

NIĄ PROBLEMÓW ALKOHOLOWYCH, PUNKTU KONSULTACYJNEGO, KOMISARIATU POLICJI W KĄTACH WROCŁAWSKICH ORAZ SĄDU REJONOWEGO W ŚRODZIE ŚLĄSKIEJ.

**2. Grupa wsparcia dla kobiet.**

**3. Zajęcia terapeutyczno-motywuujące dla mężczyzn.**

**Osoby chętne do wzięcia udziału w projekcie proszone są o kontakt z koordynatorem w ośrodku pomocy, bądź telefonicznie 71-33-47-227.** Szczegółowe informacje będą zamieszczone na stronie internetowej [www.bip.gosp.katywroclawskie.pl](http://www.bip.gosp.katywroclawskie.pl)

Koordynator projektu  
Renata Wonskowska

## PROJEKTY MPZP NA ETAPIE WYŁOŻENIA: wrzesień 2014

1. Pietrzykowice w rejonie ul. Radarowej  
Wyłożenie 14.08.2014 r. - 05.09.2014r.  
Dyskusja 29.08.2014 r. godz. 13:00  
Uwagi do 19.09.2014 r.
2. Pietrzykowice część wsik, rejon ul. Platanowej i Leśnej  
Wyłożenie 14.08.2014 r. - 05.09.2014r.  
Dyskusja 29.08.2014 r. godz. 13:00  
Uwagi do 19.09.2014 r.

3. Gądów-Jaszkotle dla działki 43/6  
Wyłożenie 19.08.2014 r. - 09.09.2014r.  
Dyskusja 05.09.2014 r. godz. 14:30  
Uwagi do 23.09.2014 r.
4. Gądów-Jaszkotle dla działki 73 i 74  
Wyłożenie 19.08.2014 r. - 09.09.2014r.  
Dyskusja 05.09.2014 r. godz. 14:30  
Uwagi do 23.09.2014 r.

5. Zmiana STUDIUM Kamionna Zachowice  
Wyłożenie 10.09.2014 r. - 01.10.2014r.  
Dyskusja 26.09.2014 r. godz. 10:00  
Uwagi do 23.10.2014 r.
6. Kamionna północ  
Wyłożenie 10.09.2014 r. - 01.10.2014r.  
Dyskusja 26.09.2014 r. godz. 10:00  
Uwagi do 16.10.2014 r.

# NOWY ROK SZKOLNY Z „Naszym elementarzem”



W dniu 1 września 2014 r. w Szkole Podstawowej nr 1 im. Kardynała Bolesława Kominaka w Kątach Wrocławskich nastąpiła uroczysta inauguracja roku szkolnego 2014/2015. 112 pierwszoklasistów przekroczyło progi szkoły, gdzie zostało serdecznie powitane przez społeczność szkolną. Z rąk zaproszonych gości w osobach Burmistrza Miasta i Gminy Kąty Wrocławskie Pana Antoniego Kopcia, skarbnik gminy Pani Małgorzaty Wójciów oraz

Dyrektora ZOJO Pana Marka Osińskiego dzieci otrzymały podręcznik rządowy „Nasz elementarz”, książkę do nauki języka angielskiego oraz materiały ćwiczeniowe. Dyrektor szkoły PANI Lidia Reps cytując słowa Walta Disneya „Jeśli potrafisz o czymś marzyć, potrafisz także tego dokonać” życzyła swoim uczniom wiary we własne możliwości, spełnienia marzeń oraz sukcesów w nowym roku szkolnym

Podczas uroczystości rozpoczęcia roku szkolnego dla klas IV-VI upamiętniona została 75 rocznica wybuchu II wojny światowej. Uczniowie zaprezentowali tematyczną inscenizację, którą wszyscy obecni wysłuchali z wielką zadumą.

*Lidia Reps  
Dyrektor szkoły*

## Pierścień Tysiąclecia dla Burmistrza

W dniu 8 września br., Kardynał Henryk Gulbinowicz uhonorował Burmistrza Katów Wrocławskich Antoniego Kopcia, wręcza-



jąc Pierścień Tysiąclecia Archidiecezji Wrocławskiej. Jego Eminencja obdarowuje pierścieniami wybrańców, którzy wyróżniają się w swojej działalności na rzecz regionu dolnośląskiego, w tym dla Archidiecezji Wrocławskiej. Pierścień z przedstawionym na froncie krzyżem pektoralnym pierwszego we Wrocławiu następcy apostołów – biskupa Jana jest wykonany z czystego srebra. Upamiętnia tysiącletnie dzieje wrocławskiej diecezji, najstarszej i zarazem pierwszej na Dolnym Śląsku, która została powołana do życia w 1000 roku przez dekret papieża Sylwestra II. Na początku września podobne wyróżnienie otrzymał we wrocławskim ratuszu mer Wilna Arturas Zoukas. Gratulujemy!

WS

## Świetlica środowiskowa

Stowarzyszenie KRZYŚ działające na terenie Miasta i Gminy Kąty Wrocławskie, serdecznie zaprasza wszystkie dzieci od 6 roku życia, do udziału w zajęciach świetlicy środowiskowej. **Zajęcia odbywają się w każdy poniedziałek w godzinach od 16:30 do 19:30**, w siedzibie stowarzyszenia przy ul. Zwycięstwa 23 (GOKiS, wejście od strony estrady). Zapisy na zajęcia odbywają się na miejscu. Ilość miejsc ograniczona.

## Stowarzyszenie „KRZYŚ” wyróżnione



W dniu 3 lipca 2014r. odbyło się uroczyste wręczenie czeku dla Stowarzyszenia przez firmę POSCO-PWPC Sp. z o.o. W którym udział wzięli prezes Stowarzyszenia, KRZYŚ Ewa Walerzak, burmistrz Antoni Kopeć i kierownik wydziału WOP Wioletta Bigda. Czek ten zostanie zrealizowany na wyposażenie sali komputerowej dla podopiecznych Stowarzyszenia. W ramach sponsoringu firma zorganizowała również piknik, którego

jedną z atrakcji było zwiedzanie zakładu oraz poczęstunek, który odbył się 14 sierpnia. Całemu zarządowi oraz pracownikom firmy POSCO-PWPC Sp. z o.o. bardzo dziękujemy.

*Prezes Stowarzyszenia KRZYŚ  
Ewa Walerzak oraz podopieczni*

## TENIS STOŁOWY



6 września w Krosnowicach odbył się **I Wojewódzki Turniej Kwalifikacyjny młodzików w tenisie stołowym**. Na starcie imprezy stanęło blisko sto zawodników i zawodniczek, a wśród nich pięciu zawodników GOKiS Kąty Wrocławskie. Znakomicie w turnieju zaprezentował się nasz reprezentant **Jakub Matkowski**, który wygrał sześć pojedynków i zajął **II miejsce**, ulegając tylko zwycięzcy **Dominikowi Kot** z Brzegu Dolnego. Jakub wywalczył **awans na turniej Ogólnopolski Grand Prix Młodzików**, który odbędzie się w Nowej Rudzie od 26-28 września. Bardzo dobrze wypadli również pozostali zawodnicy GOKiS, **Zuzanna Gałka** wywalczyła 5 miejsce, **Adam Ucherek** 7, **Paweł Sielski** oraz **Krzysztof Dykiel** 9-12. W kategorii klubo-



wej młodzików GOKiS zajął 1 miejsce w województwie. Gratulujemy szczególnie **Jakubowi** oraz życzymy udanego występu na turnieju Ogólnopolskim w Nowej Rudzie!

7 września w Miliczu odbył się **I Wojewódzki Turniej Klasyfikacyjny kadetów w tenisie stołowym**. Na starcie imprezy stanęło ponad sto zawodników i zawodniczek, a wśród nich sześciu zawodników GOKiS Kąty Wrocławskie. Znakomicie w turnieju zagrał **Maciej Kiciński**, który wygrał wszystkie siedem spotkań i wywalczył **I miejsce**. Dzięki wygranej **Maciek** uzyskał awans na turniej **Ogólnopolski Grand Prix Kadetów**, który odbędzie się od 3-5 października w Krakowie. Bardzo dobrze w turnieju zagrli **Jakub Matkowski** oraz **Zuzanna Gałka**, którzy rywalizując ze star-

szymi rywalami, z wyższej kategorii, zajęli odpowiednio **Jakub** 5 miejsce, a **Zuzanna** 9. Z pozostałych naszych zawodników **Paweł Sielski** zajął miejsce 9, **Krzysztof Dykiel** 21-24, a **Artur Poterałowicz** 33-48. Gratulujemy wszystkim, szczególnie **Maciekowi** oraz życzymy udanego występu na turnieju Ogólnopolskim w Krakowie!

*Paweł Parszewski*

### Przypominam

30 września 2014 upływa termin opłaty za posiadane zezwolenia na Niedokonanie opłaty w terminie skutkuje wygaśnięciem zezwolenia na okres 6 miesięcy.

*Petnomocnik d/s Profilaktyki  
Anna Dębicka*

### Praca w Świetlicy Środowiskowej

Gmina Kąty Wrocławskie poszukuje opiekunek do pracy (umowa zlecenie) z dziećmi i młodzieżą w świetlicach środowiskowych na terenie Gminy Kąty Wrocławskie w miejscowościach Romnów, Krzeptów, Skalka. Wymagane wykształcenie pedagogiczne. Szczegółowych informacji udziela Anna Dębicka pod nr tel. 071/ 390-71-57

### ODBIÓR ODPADÓW

Zakład Gospodarki Mieszkaniowej w Kątach Wrocławskich przypomina mieszkańcom, naszej Gminy, że od miesiąca września odbiór odpadów segregowanych i odpadów biodegradowalnych odbywa się co dwa tygodnie. Aktualne harmonogramy wywozu odpadów zamieszczone są na stronie biuletynu Zakładu Gospodarki Mieszkaniowej [www.bip.zgmkw.pl](http://www.bip.zgmkw.pl).

### Sukces biegaczki K.B. Kąty Wrocławskie

23 sierpnia 2014 w Sobótce odbył się Bieg Niezłomnych ku pamięci Żołnierzy Wyklętych na 10km. Startowało ok. 1200 zawodników. Kategorię open kobiet wygrała Justyna Romanowska K.B Kąty Wrocławskie. W kategorii wiekowej M-70 Karol Chwastyk był 2-gi, a Tadeusz Marcinkiewicz był 3-ci w kategorii M-60.

*Prezes K.B.*

### X Bieg o Puchar Burmistrza Miasta i Gminy Kąty Wrocławskie 28 września 2014r.

#### Trasa i Dystans:

Dystans: 10km /Bieg towarzyszący 5km dwie pętle/

Start: Stadion sportowy

Meta: Stadion sportowy

Trasa: ulice Kątów Wrocławskich oraz Park Miejski, cztery pętle.

Trasa oznakowana co 1 kilometr

#### Warunki uczestnictwa:

Uczestnikiem biegu może być każda osoba która do dnia 28 września 2014 r. ukończy 18 lat. Warunkiem udziału w biegu jest własnoręcznie złożenie podpisu pod oświadczeniem o zdolności do udziału w biegu na własną odpowiedzialność.

Weryfikacja zawodników w Biurze Biegu w dniu 28.09.2014r. w godz. 11.00-14.00.

#### Zgłoszenia i opłata wpisowa:

Zgłoszenia przyjmowane są poprzez formularz zgłoszeniowy na stronie internetowej

<https://online.datasport.pl/zapisy/portal/form/?zawody=1277>. Za zgłoszenie uważa się: dostarczenie wypełnionego formularza zgłoszeniowego do X Biegu Burmistrza Kątów Wrocławskich i wpłacenie w terminie opłaty wpisowej.

#### Terminy zgłoszeń i opłat:

Opłata na miejscu w dniu zawodów - 40 zł od godz 11.00 do 14.00.

#### Klasyfikacja:

W biegu 10km wprowadzono klasyfikacje:

- indywidualne: generalna, generalna kobiet.
- w kategoriach wiekowych kobiet i mężczyzn co 5 lat.

W biegu 5km:

indywidualne: generalna, generalna kobiet.

*Dyrektor Biegu  
Andrzej Tylecki*

## OGŁOSZENIA DROBNE

Przyjmowanie ogłoszeń: 71/390 71 46

- **SPRZEDAM KAWALERKĘ W KROBIELOWICACH** 28 M2, tel. 668384 244
- **ODBIÓR ODPADÓW REMONTOWO-BUDOWLANYCH W KONTENERACH**, tel. 693066 151
- **SPRZEDAM MIESZKANIE 3 POK. NA PARTERZE W SĄDKOWIE**, tel. 663-942-484
- **SPRZEDAM MIESZKANIE W KĄTACH WR.**, 28 M2, tel. 603216 106
- **ZAPISY DO NIEPUBLICZNEJ SZKOŁY MUZYCZNEJ. WIĘCEJ NA WWW.SMKATYWROCLAWSKIE.PL**
- **MIÓD PROSTO Z UL. PASIEKA SMOLECKA, UL. BUKOWA 81, SMOLEC**; tel. 533183 897
- **KURS TAŃCA WESELENEGO WEDDING DANCE, SĄDKÓW**, tel. 500 175 923
- **WYNAJMĘ MIESZKANIE W GNIECHOWICACH 3-POK., 66 M2, II P.** tel. 604795 574
- **ZŁOTNIK-USŁUGI NAPRAWY KĄTY WR. UL. SIKORSKIEGO 1 (KANTOR)**, tel. 506043505
- **KUPIĘ GRUNTY ROLNE** tel. 792618380
- **SPRZEDAŻ ZIEMNIAKÓW JADALNYCH, SAMOTWÓR**, tel. 691 90 90 97



**STOMATOLOGIA  
ORTODONCJA**  
lek. stom. Lucyna Szymczak

SMOLEC

ul. Wierzbowa 9

tel. 728 590 950

71 367 95 10

www.lucynaszymczak.pl

stomatolog@lucynaszymczak.pl

**ZAKŁAD USŁUG  
POGRZEBOWYCH  
STYKS**



**Profesjonalne usługi  
Gwarancja najniższych cen**

Kąty Wrocławskie · ul. Mireckiego 5

telefony całodobowe:

**71 316 63 52  
601 700 290**



AGENCJA POCZTOWA

- przyjmowanie przesyłek pocztowych
- przyjmowanie wpłat i przekazów pieniężnych

Kąty Wrocławskie, ul. Nowowiejska 3  
(naprzeciwko Biedronki)Czynne Poniedziałek - Piątek 8.00 - 17.00  
ZAPRASZAMY

dekorczyk.pl

galeria dobrych pomysłów

- dekoracje - prezenty
- upominki - metaloplastyka
- ceramika

Wasz ogród w dobrych rękach!

Garden  
Seeds

- projektowanie terenów zieleni
- zakładanie ogrodów
- aranżacja zieleni wokół firm oraz instytucji
- pielęgnacja terenów zieleni
- sprzedaż i konfekcjonowanie nasion warzyw, ziół oraz nasion na kielki

www.gardenseeds.pl

Sokolniki 3, 55-080 Kąty Wrocławskie  
tel./fax 071 316 61 89, tel. kom. 601 376 174  
e-mail: k.michniewicz@gardenseeds.pl

**„JBM”  
części motorowerowe  
SERWIS ROWERÓW**



ul. Okrzei 35

Kąty Wrocławskie

tel. 604 622 773

Zapraszamy!

PRACOWNIA BADAŃ  
PSYCHOTECHNICZNYCH  
I PSYCHOLOGICZNYCH

mgr. Agnieszka Progowicz



## PRACOWNIA PSYCHOLOGICZNA

oferuje badania psychologiczne:

- kierowców wszystkich kategorii prawa jazdy
- kierowców prowadzących pojazdy służbowe
- kierowców pojazdów uprzywilejowanych
- instruktorów/egzaminatorów nauki jazdy
- kierowców, którzy utracili prawo jazdy
- operatorów
- osób pracujących na wysokościach
- oraz w innych uzasadnionych przypadkach

## KONTAKT:

rejestracja: +48 739 20 33 37 / 71 316 73 04

Przychodnia KAMA, 55-080 Kąty Wrocławskie, ul. 1 Maja 78

e-mail: psychotesty.katywroc@gmail.com

www.psychotesty-katywroc.pl

Bank Spółdzielczy  
w Kątach Wrocławskich  
Grupa BPS

## KREDYT SAMOCHODOWY



- kredyt do 100% wartości samochodu
- atrakcyjne oprocentowanie
- dogodny okres spłaty kredytu, nawet do 96 miesięcy
- wybór dnia spłaty raty kredytu
- minimum formalności
- szybka decyzja o przyznaniu kredytu

Cenimy Twój czas i Twoje pieniądze  
www.bskw.pl

PRZYKŁAD REPREZENTATYWNY

WNSC w oparciu o KAPB i zgodnie z wyliczeniami (zgodnie z tabelami) całkowita kwota kredytu w wysokości 20 000,00 zł, umowa zawarta w dniu 02.05.2014 r. na okres 96 miesięcy, oprocentowanie zmienne w wysokości 8,17% w składowym oprocentowaniu, rata kredytu (zgodnie z tabelami) 206,00 zł, miesięczna rata w wysokości 206,00 zł. Całkowity koszt kredytu wynosi 9 941,58 zł na który składają się odsetki w wysokości 7 641,58 zł, prowizja za udzielenie kredytu w wysokości 2 299,99 zł, koszt za udzielenie kredytu przez Przedsiębiorstwo wynosi 20 000,00 zł.

Gniechowice  
ul. Kątecka 25  
55-080 Kąty Wr.  
tel. 697 707 504  
tel./fax 71 31 69 829  
e-mail: bedbud@op.pl  
www.bedbud.pl

**F.H.U. BED-BUD**  
materiały budowlane i sanitarne

**MATERIAŁY BUDOWLANE  
KOSTKA GRANITOWA  
GALANTERIA BETONOWA  
GRYSY, ŻWIRY • BETON**



ul. Główna 3b, 55-080 Smolec  
tel. 782 033 303, 664 047 407  
ekojar.smolec@gmail.com  
www.ekojar.com

Zapraszamy na **bezpłatny**  
przedsezonowy przegląd kosiarek,  
traktorków, pił i podkaszarek  
wszystkich marek



Jesteśmy autoryzowanym przedstawicielem firmy Stiga,  
**STIGA** współpracujemy z Briggs & Stratton.

Serwisujemy i posiadamy w sprzedaży części: **Husqvarna** **AL-KO**

**STIHL** **solo** **HONDA** **Viking** **OREGON** **MTD** **Kawasaki**

Nasz dodatkowy asortyment: środki ochrony roślin, nawozy, nasiona,  
kwiaty, kora, ziemia, meble ogrodowe, wiklina i inne.

## Szukasz miejsca wyjątkowego?

PRZYJĘCIA, WESELA, UROCZYSTOŚCI  
Zapraszamy - Wejdiesz na chwilę, zostaniesz na dłużej...

### Oferujemy Państwu:

- bankiety
- imprezy firmowe
- wesela - SALA do 80 osób!
- obiady pracownicze
- uroczystości rodzinne
- usługi cateringowe
- posiłki regeneracyjne na miejscu i na wynos
- miejsca noclegowe



Profesjonalne usługi • Gwarancja najniższych cen



RESTAURACJA • DELIKATESY • NOCLEGI • **ALPI**  
Sadków • ul. Dębowa 1 • 55-080 Kąty Wrocławskie  
071 / 390-95-82 • 0-608-022-481

## "U GRZEGORZA"

TARTAK • SKŁAD OPAŁU • GNIECHOWICE



Super jakość w niskiej cenie!

DREWNO KOMINKOWE I OPAŁOWE

WĘGIEL, ECO-GROSZEK, MIAŁ

WIĘZBA DACHOWA, ŁATY, KANTÓWKI, PALETY

OGRÓD - KORA SOSNOWA, GRYB, KAMIEŃ OGRODOWY, KOSTKA GRANITOWA

SYSTEM RATALNY-TRANSPORT

691 790 450 / (71) 316 99 11

Gniechowice, ul. Lipowa, gm. Kąty Wrocławskie

WWW.DREWNOKOMINKOWE.WROCLAW.PL

add-net

INTERNET TELEFON TELEWIZJA



Internet Telefon Telewizja

## Światłowod w Twoim domu

### OFERUJEMY:

- PRZYŁĄCZE ŚWIATŁOWODOWE O NIEOGRANICZONEJ PRZEPUSTOWOŚCI
- NIEZAWODNE ROZWIĄZANIA GŁOSOWE
- PAKIETY TELEWIZYJNE

### ZAPEWNIAMY:

- NAJWYŻSZĄ JAKOŚĆ I SZYBKĄ DOSTĘP
- BRAK AWARI
- MINIMALIZACJĘ KOSZTÓW
- WYSOKI POZIOM ZADOWOLENIA KLIENTÓW

71 718 74 39

info@add-net.pl

www.add-net.pl

**MAGNUS**  
PRZESŁONY

Meble i Przesłony



- ★ meble biurowe
- ★ szafy wnękowe
- ★ recepcje
- ★ kuchnie
- ★ meble szkolne
- ★ meble do aptek
- ★ roletki materiałowe
- ★ rolety zewnętrzne
- ★ aluminiowe
- ★ moskitiery

Pelcznica 26,  
55-080 Kąty Wrocławskie  
e-mail: jorynik@wp.pl  
tel. 602 868 996, 606 929 556, fax 71 316 74 25

Regionalny Dystrybutor  
systemów osłonowych



## CENTRUM UBEZPIECZEŃ



OC/AC

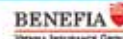
Majątkowe

NNW Podróży

NNW Otwarta Grupa

Ubezpieczenia medyczne

603 612 559 ul. Nasturcjowa 3 Kąty Wrocławskie



Urząd Miasta i Gminy w Kątach Wrocławskich, Rynek-Ratusz 1

godziny urzędowania: poniedziałek, wtorek, czwartek 7.30-15.30; środa 7.30-16.00; piątek 7.30-15.00

tel. +48 71 390 72 00, fax +48 71 390 72 01, www.katywroclawskie.pl, e-mail: urzadz@katywroclawskie.pl